

mächtigen den gegenwärtigen Vertrag unterschrieben und besiegelt.

firmata la presente convenzione e vi hanno apposti i suggelli delle proprie armi.

So geschehen zu Berlin, am zehnten November Eintausend Achtehundert und Acht und Sechszig.

Fatto a Berlino addi dieci Novembre mille ottocento sessant' otto.

v. Philipsborn.	(L. S.)	v. Philipsborn.
Stephan.	(L. S.)	Stephan.
Pailler.	(L. S.)	Pailler.
v. Spitzemberg.	(L. S.)	v. Spitzemberg.
Hofacker.	(L. S.)	Hofacker.
Zimmer.	(L. S.)	Zimmer.
Hess.	(L. S.)	Hess.
Launay.	(L. S.)	Launay.

Die Ratifikations-Urkunden des vorstehenden Vertrages sind zu Berlin ausgemacht worden.

(Nr. 259.) Seine Majestät der König von Preußen haben im Namen des Norddeutschen Bundes

den bisherigen Preussischen Konsul Gerhard Hermann Niesegaes zu Samarang (Java)

zum Konsul des Norddeutschen Bundes daselbst zu ernennen geruht.